



Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

- Kein Kinderspielzeug! Benutzung nur unter Aufsicht Erwachsener. Halten Sie Kinder von verschluckbaren Kleinteilen und Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!
- Die Magnetlichter lassen sich dank der Magnetverschlüsse einfach an Kleidung, Tasche, Rucksack etc. anbringen. Sollte sich einer der Magnete lösen, halten Sie Kinder davon fern. Wenn ein Magnet könnte verschluckt oder eingeatmet wurde, suchen Sie sofort einen Arzt auf. Die Verbindung von Magneten im menschlichen Körper kann zu ernsthaften Verletzungen führen.
- Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Der Artikel ist mit Knopfzellen-Batterien ausgestattet. Wenn eine Knopfzelle verschluckt wird, kann dies innerhalb von nur 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und zum Tode führen. Halten Sie den Artikel sowie neue als auch verbrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.
- Achtung! Lithium-Batterien können explodieren, wenn sie falsch eingesetzt werden. Achten Sie deshalb beim Einsetzen unbedingt auf die Polarität (+/-). Verwenden Sie nur denselben oder einen gleichwertigen Batterietyp (siehe „Technische Daten“).
- Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Batterien dürfen nicht geladen, auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Halten Sie die Magnetlichter fern von Karten mit Magnetstreifen wie Kreditkarten, EC-Karten etc. Diese könnten beschädigt werden. Halten Sie die Magnetlichter ebenfalls fern von Röhrenbildschirmen, von magnetischen Speichermedien und allen Geräten, die durch Magnetismus beeinflusst oder in ihrer Funktion beeinträchtigt werden können.
- Schützen Sie Batterien vor übermäßiger Wärme. Nehmen Sie die Batterien aus dem Artikel heraus, wenn diese erschöpft sind oder Sie den Artikel länger nicht benutzen. So vermeiden Sie Schäden, die durch Auslaufen entstehen können.
- Jedes Magnetlicht ist bei geschlossener Batterie-Tasche gegen Spritzwasser aus allen Richtungen geschützt. Der Artikel darf nicht in Wasser getaucht werden.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel. Wischen Sie die Magnetlichter mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.
- Aufgrund ihrer extrem langen Lebensdauer ist ein Wechseln der Leuchtdioden nicht nötig. Sie können und dürfen nicht gewechselt werden. Die Leuchtdioden sind fest in den Leuchten montiert. Beim Öffnen der Leuchten können diese beschädigt werden.

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die mitgelieferten Batterien wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



Geräte, Batterien und Akkus die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden! Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachge-mäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab. Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden. Rücknahme-stellen in Ihrer Nähe finden Sie unter: www.take-e-back.de. Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung

Technische Daten

Modell:	713 388
Batterien (nach UN 38.3 getestet):	je 1x CR2032, 3 V Nennenergie: 0,63 Wh
Leuchtmittel:	je 3 LEDs (nicht wechselbar)
Schutzart:	IPX4

Safety warnings

Read the safety warnings carefully and only use the product as described in these instructions to avoid accidental injury or damage. Keep these instructions for future reference. If you give this product to another person, remember to also include these instructions.

- Not a toy! Use only under adult supervision. Keep small swallowable parts and the packaging materials out of the reach of children. They pose several risks, including the risk of suffocation!
- Thanks to the magnetic closures, the magnet lights attach easily to clothing, bags, rucksacks, etc. If one of the magnets detaches, keep it out of the reach of children. If a magnet has been swallowed or inhaled, consult a doctor immediately. Magnets connecting inside the human body can cause serious injury.
- Swallowing batteries can be fatal. The product is equipped with coin batteries. If a coin battery is swallowed, it can cause severe internal chemical burns and even death within 2 hours. Keep the product as well as both new and used batteries out of the reach of children. If you think that a battery has been swallowed or has got into the body in any other way, seek medical advice immediately.
- Warning! Lithium batteries can explode if inserted incorrectly. Therefore, ensure that the polarity (+/-) is correct when inserting them. Only replace batteries with the same or an equivalent type (see “Technical specifications”).
- If a battery has leaked, avoid all contact with skin, eyes and mucous membranes. If necessary, rinse the affected areas with water and consult a doctor immediately.
- Batteries must not be taken apart, thrown into fire or short-circuited. In addition, single-use batteries must not be charged.
- Keep the magnet lights away from cards with magnetic strips, e.g. credit cards, debit cards, etc. They could become damaged. Also keep the magnet lights away from CRT screens, magnetic storage media, watches and all devices that could be affected or functionally impaired by magnetism.
- Protect batteries from excessive heat. Remove the batteries from the product when they are flat or if you do not intend to use the product for a longer period of time. This will prevent damage caused by leakage.
- Each magnet light is protected against splashes of water from all sides when the battery case is closed. The product must not be immersed in water.
- Do not use any caustic, aggressive or abrasive products for cleaning. Wipe the magnet lights down with a slightly damp cloth.
- Due to the extremely long service life of the light-emitting diodes (LEDs), it is not necessary to replace them. They cannot and must not be replaced. The LEDs are firmly built into the lights. Opening the lights could damage them.

Disposal

The product, its packaging and the supplied batteries have been manufactured from valuable materials that can be recycled. Recycling reduces the amount of refuse and preserves the environment.

Dispose of the **packaging** at a recycling point that sorts materials by type. Make use of the local facilities provided for collecting paper, cardboard and lightweight packaging.



Devices, single-use batteries and rechargeable batteries marked with this symbol must not be disposed of along with household waste! You are legally obliged to dispose of old devices separately from household waste. Electronic devices contain hazardous substances and, if stored or disposed of improperly, may cause harm to health and the environment. Information about collection points where old devices can be disposed of free of charge is available from your local authorities. Flat single-use and rechargeable batteries must be handed in at a local authority collection point or returned to a battery retailer. Tape off the contacts of lithium single-use/rechargeable batteries prior to disposal.

Technical specifications

Model:	713 388
Single-use batteries: (tested as per UN 38.3)	1x CR2032, 3 V each Watt-hour rating: 0.63 Wh
Bulb:	3 LEDs each (non-replaceable)
IP code:	IPX4

Consignes de sécurité

Lisez soigneusement les consignes de sécurité et n'utilisez le présent article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

- Cet article n'est pas un jouet! Il ne doit être utilisé que sous la surveillance d'un adulte. Tenez les petits éléments pouvant être ingérés et les emballages hors de portée des enfants. Il y a risque d'étouffement!
- Grâce aux fermetures aimantées, les lampes aimantées se fixent facilement aux vêtements, sacs, sacs à dos, etc. Si l'un des aimants se détache, tenez les enfants à l'écart. Toute personne ayant ingéré ou inhalé un aimant doit immédiatement consulter un médecin. Les aimants peuvent s'attirer mutuellement à l'intérieur du corps et occasionner des blessures graves.
- En cas d'ingestion, les piles peuvent entraîner une intoxication mortelle. L'article contient des piles bouton. Si elle est ingérée, une pile bouton peut causer de graves blessures internes dans les 2 heures, susceptibles d'entraîner la mort. Conservez donc l'article et les piles neuves ou usagées hors de portée des enfants. Si vous soupçonnez quelqu'un d'avoir avalé ou introduit une pile dans son corps d'une quelconque façon, consultez immédiatement un médecin.
- Attention! Les piles au lithium peuvent exploser si elles ne sont pas mises en place correctement. Insérez donc les piles en respectant la bonne polarité (+/-). Utilisez uniquement un type de pile identique ou équivalent (voir «Caractéristiques techniques»).
- Si une pile a coulé, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Le cas échéant, rincez immédiatement à l'eau les zones concernées et consultez sans délai un médecin.
- Il ne faut ni recharger, ni ouvrir, ni jeter au feu, ni court-circuiter les piles.
- Tenez les lampes aimantées loin des cartes à piste magnétique, comme les cartes de crédit, les cartes EC, etc., car les pistes magnétiques pourraient être endommagées. Tenez également les lampes aimantées loin des écrans à tube cathodique, des mémoires magnétiques et de tous les appareils dont le fonctionnement pourrait être influencé ou perturbé par le magnétisme.
- Protégez les piles de la chaleur excessive. Enlevez les piles de l'article lorsqu'elles sont usées ou si vous n'utilisez pas l'article pendant un certain temps. Vous éviterez ainsi les détériorations pouvant résulter d'un écoulement.
- Chaque lampe aimantée est protégée contre les projections d'eau de toutes directions lorsque la pochette à pile est fermée. L'article ne doit pas être plongé dans l'eau.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ou nettoyeurs agressifs ou abrasifs. Essayez les lampes aimantées avec un chiffon légèrement imbibé d'eau.
- Les diodes électroluminescentes ont une très grande longévité et il n'est pas nécessaire de les remplacer. Elles sont montées de façon définitive dans les lampes et ne peuvent ni ne doivent être remplacées. Vous pourriez détériorer les lampes en essayant de les ouvrir.

Élimination

L'article, son emballage et les piles fournies sont produits à partir de matériaux précieux pouvant être recyclés afin de réduire la quantité de déchets et de préserver l'environnement.

Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.



Les **appareils**, ainsi que les **piles, ordinaires ou rechargeables, et les batteries**, signalés par ce symbole, ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères! Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Les appareils électriques contiennent des substances dangereuses qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé en cas de stockage et d'élimination incorrects. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité. Vous êtes tenu de remettre les piles et batteries usagées aux centres de collecte de votre ville ou de votre commune ou aux commerces spécialisés vendant des piles. Masquez les contacts des piles/batteries au lithium avec du ruban adhésif avant d'éliminer les piles/batteries.

Caractéristiques techniques

Modèle:	713 388
Piles (test selon UN 38.3):	1x CR2032, 3 V chacune Énergie nominale: 0,63 Wh
Agent lumineux:	3 LED chacune (non remplaçables)
Indice de protection:	IPX4

Bezpečnostní pokyny

Přečtěte si pozorně bezpečnostní pokyny a používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedoplněním nedošlo k poranění nebo škodám. Uchovávejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku s ním současně předejte i tento návod.

- Tento výrobek není hračka pro děti! Používání jen pod dozorem dospělé osoby. Malé díly, které je možné spolknout a obalový materiál udržujte mimo dosah dětí. Mimo jiné hrozí i nebezpečí udušení!
- Magnetická svítidla lze díky magnetickým úchytkům snadno připevnit na oděv, tašku, batoh apod. Pokud by se některý z magnetů uvolnil, uchovávejte jej v bezpečné vzdálenosti od dětí. Pokud došlo k spolknutí nebo vdechnutí magnetů, ihned vyhledejte lékařskou pomoc. Spojení magnetů v lidském těle může vést k vážným poraněním.
- Baterie mohou být v případě spolknutí životu nebezpečné. Výrobek obsahuje knoflíkové baterie. Dojde-li ke spolknutí knoflíkové baterie, může to vést během pouhých 2 hodin k těžkému poleptání vnitřních orgánů a k smrti. Uchovávejte proto výrobek, jakož i nové a použité baterie mimo dosah dětí. Pokud máte podezření, že došlo k spolknutí baterie nebo že se baterie dostala do těla nějakým jiným způsobem, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Pozor! Lithiové baterie mohou v případě nesprávného vložení vybuchnout. Při vkládání proto bezpodmínečně dbejte na správnou polaritu (+/-). Používejte pouze stejný nebo rovnocenný typ baterií (viz „Technické parametry“).
- Pokud by nějaká baterie vytekla, zabraňte kontaktu jejího obsahu s kůží, očima a sliznicemi. Případně zasažená místa omyjte vodou a neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc.
- Baterie se nesmí nabíjet, rozebírat, vzhazovat do ohně ani zkratovat.
- Udržujte magnetická svítidla v bezpečné vzdálenosti před kartami s magnetickým proučkem, jako jsou kreditní karty, EC karty atd., aby nedošlo k jejich poškození. Udržujte magnetická svítidla rovněž ve vzdálenosti od klasické obrazovky (CRT), magnetickými paměťovými médii a všemi přístroji, které mohou být negativně ovlivněny nebo jejichž funkce může být narušena magnetickým polem.
- Baterie chraňte před nadměrným teplem. Baterie z výrobku vyjměte, pokud jsou vybité nebo pokud nebudete výrobek delší dobu používat. Zabráňte tak poškození, ke kterému by mohlo dojít, kdyby baterie vytekly.
- Každé magnetické svítidlo je chráněno proti stříkající vodě ze všech stran, když je pouzdro na baterii zavřené. Výrobek nesmí být ponořen do vody.
- K čištění nepoužívejte žíraviny ani agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky. Magnetická svítidla otřete mírně navlhčeným hadříkem.
- LED není díky jejich extrémně dlouhé životnosti třeba vyměňovat. Není možné je vyměnit ani se nesmí vyměňovat. LED jsou ve svítidlech pevně namontované. Otevřením se svítidla mohou poškodit.

Likvidace

Výrobek, jeho obal a přiložené baterie byly vyrobeny z cenných recyklovatelných materiálů. Recyklace snižuje množství odpadu a chrání životní prostředí.

Obal roztříďte a zlikvidujte. Využijte místních možností ke sběru papíru, lepenky a lehkých obalů.



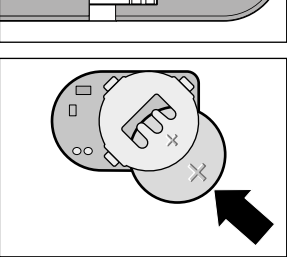
Přístroje, baterie a akumulátory označené tímto symbolem se nesmí vyhazovat do domovního odpadu! Staré přístroje jste ze zákona povinni likvidovat odděleně od domovního odpadu. Elektrická zařízení obsahují nebezpečné látky. Tyto mohou při neodborném skladování a likvidaci škodit zdraví a životnímu prostředí. Informace o sběrných místech, na kterých bezplatně přijímají staré přístroje, získáte u obecní nebo městské správy. Vybité baterie a akumulátory musí být odevzdány ve sběrně určené obecní nebo městskou správou nebo ve specializované prodejně, ve které se prodávají baterie. Kontakty lithiových baterií/akumulátorů před likvidací zalepte.

Technické parametry

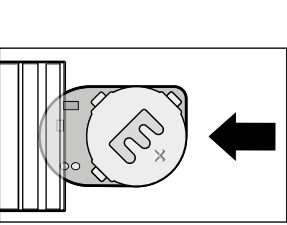
Model:	713 388
Baterie: (testováno podle UN 38.3)	po 1x CR2032, 3 V Jmenovitá energie: 0,63 Wh
Zdroj světla:	po 3 LED (nelze vyměnit)
Třída ochrany:	IPX4



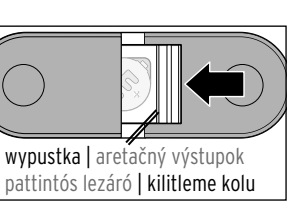
- Otworzyć lampkę magenetyczną, wyjąć pojemnik na baterię i go otworzyć
- Otvorte magnetické svietidlo, vyťahnite puzdro na batérie a otvorte ho
- Nyissa fel mágneses lámpát, húzza ki az elemtartó tasakot, és nyissa ki
- Mīknatis lambasini açın, pil çantasını dışarı çekin ve açın



- Element z baterią wyjąć z pojemnika na baterię i dołączyć baterię wsunąć do elementu w sposób pokazany na ilustracji
- Z puzdra na batérie vyberte držiak batérie a vložte doň priloženú batériu podľa obrázka
- Húzza ki az elemtartót a tasakból, és az ábrázolt módon tolja be a mellékelt elemet
- Pil elemannı pil çantasından dışarı çekin ve eklenmiş pili resimde gösterildiği gibi pil elemanna itin



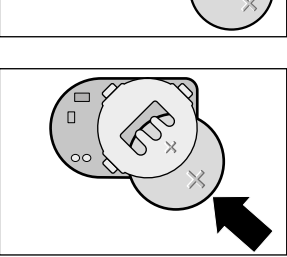
- Element z baterią wsunąć do pojemnika na baterię i ponownie zamknąć go dokładnie, tak aby zachować wodoszczelność produktu. Wszystkie trzy wypustki muszą całkowicie wystawać z otworków
- Držiak batérie vsuňte do puzdra a puzdro na batérie znovu správne zatvorte, aby bolo vodotesné. Všetky tri aretačné výstupky musia úplne vyčnievať z otvorov
- Tolja vissza az elemtartót a tasakba, és zárja le újra megfelelően az elemtartó tasakot, hogy megőrizze vízállóságát. Mind a 3 pattintós lezárónak teljesen ki kell állnia a nyílásokon
- Pil elemannı çantaya itin ve pil çantasının su geçirmez olması için tekrar düzgünce kapatın. Her üç kilitleme kolu tamamen deliklerden dışarı çıkmalıdır



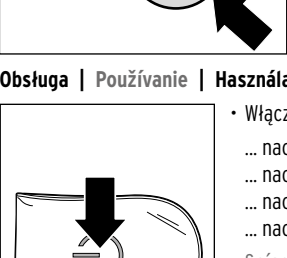
- Pojemnik na baterię włożyć do lampki magentycznej w sposób pokazany na ilustracji
- Puzdro na batérie znovu vsuňte podľa zobrazenia do magnetického svietidla.
- Az ábrázolt módon tolja vissza az elemtartó tasakot a mágneses lámpába
- Pil çantasını resimde gösterildiği gibi tekrar manyetik lambaya takın

Wymiana baterii | Výmena batérie | Elemcsere | Pil değiştirme

- Baterię ostrożnie wyjąć za pomocą śrubokręta
- Batériu opatrne vysuňte skrutkovačom
- Óvatosan tolja ki az elemet egy csavarhúzóval
- Pili bir tornavida ile dikkatlice dışarı itin



- Wsunąć nową baterię
- Zasuňte novú batériu
- Tolja be az új elemet
- Yeni pili içeri itin



Obsługa | Používanie | Használat | Kullanım

- Włącznik/wyłącznik ...

- ... nacisnąć 1x = światło stałe
- ... nacisnąć 2x = miganie
- ... nacisnąć 3x = szybkie miganie
- ... nacisnąć 4x = wyłączenie

- Spínač zap./vyp. ...

- ... stlačiť 1x = trvalé svetlo
- ... stlačiť 2x = blikanie
- ... stlačiť 3x = rýchle blikanie
- ... stlačiť 4x = vypnuté

- Açma/kapama şalteri ...

- ... 1x basma = sürekli ışık
- ... 2x basma = yanıp sönme
- ... 3x basma = hızlı yanıp sönme
- ... 4x basma = kapalı

- Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot ...

- ... 1-szer = folyamatos fény
- ... 2-szer = villogó fény
- ... 3-szor = gyors villogás
- ... 4-szer = kikapcsolás

- 2-szer = villogó fény

- ... 3-szor = gyors villogás

- ... 4-szer = kikapcsolás

- 3-szor = gyors villogás

- ... 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás

- 4-szer = kikapcsolás